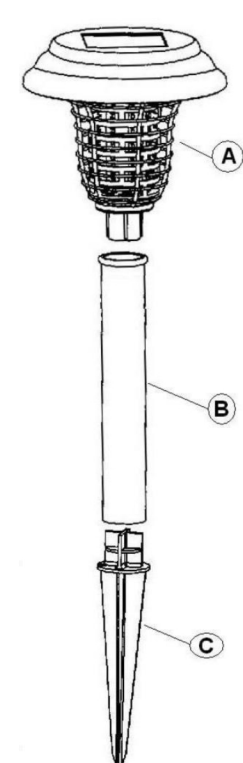
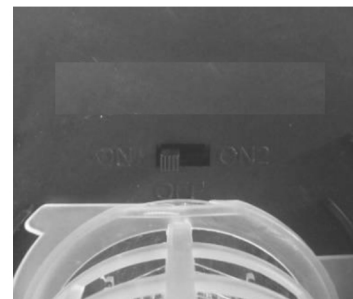
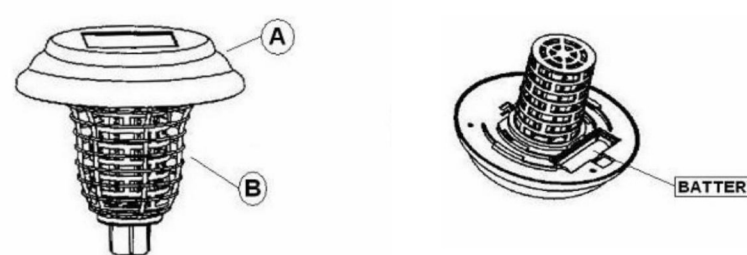
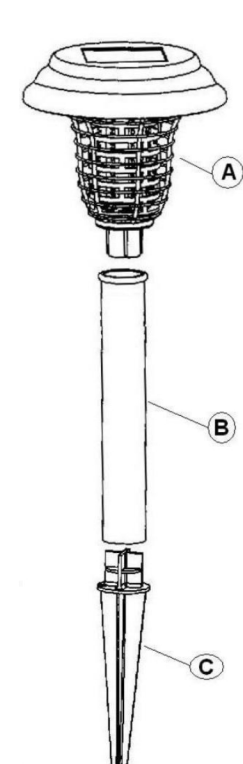
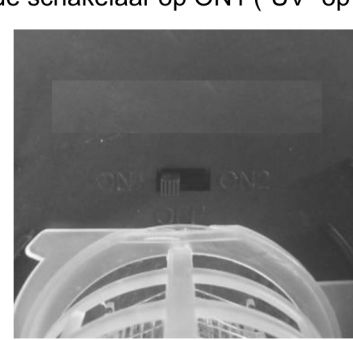
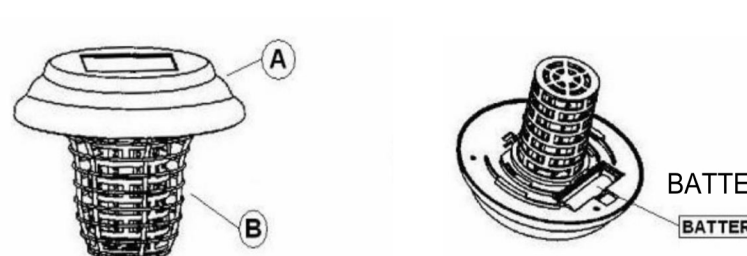
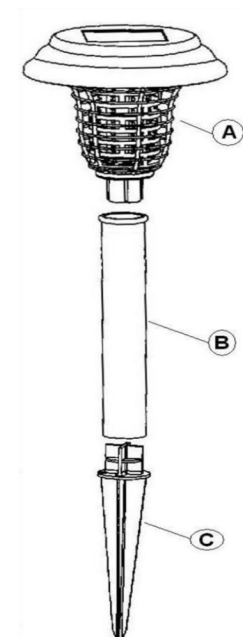
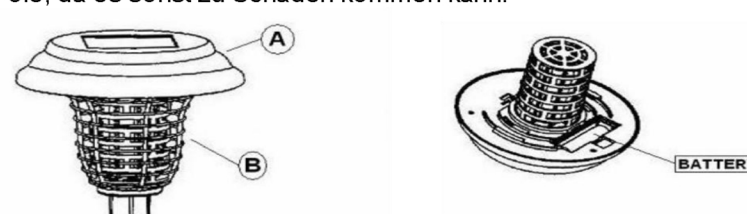
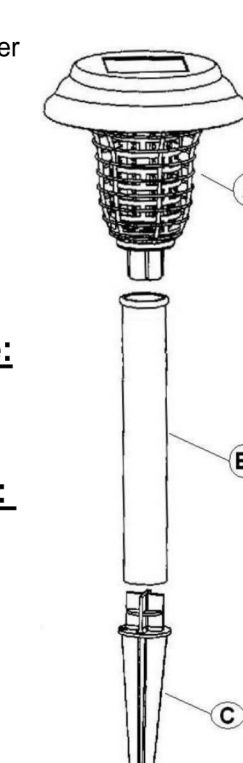
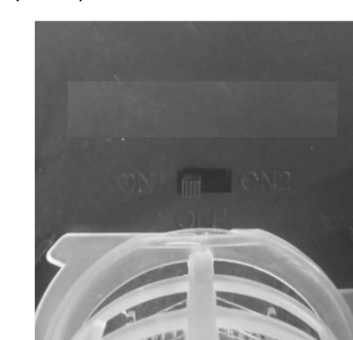
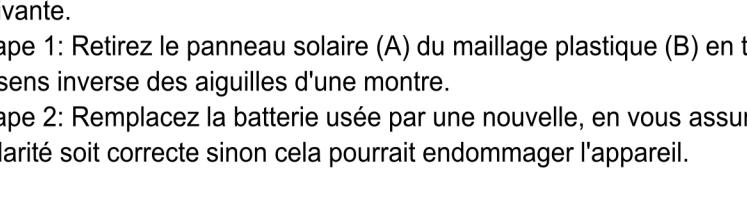
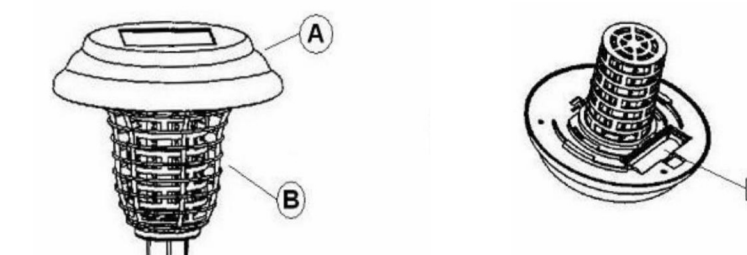
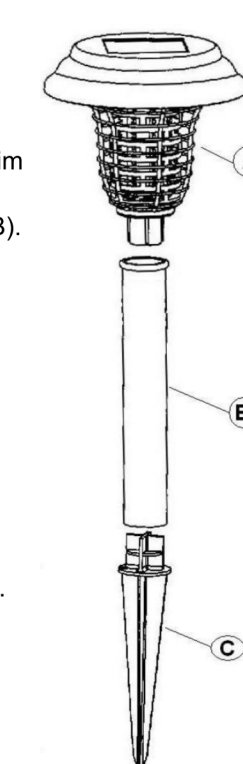
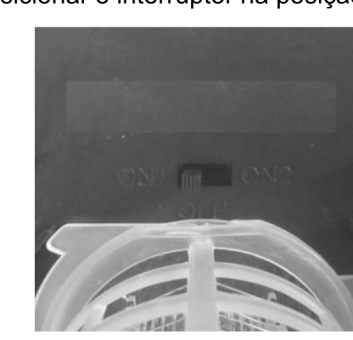
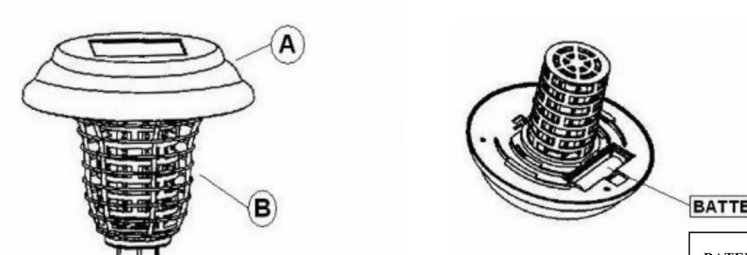


EN  15236  INSTRUCTION MANUAL PLEASE READ ALL INSTRUCTIONS CAREFULLY AND RETAIN FOR FUTURE USE	OPERATION Before first time use, allow the solar light to charge initially for at least 8-12 hours. Step 1: Position the garden stake (C) into the ground. Step 2: Connect the support pole (B) to the garden stake (C). Step 3: Connect the solar panel (A) to the support pole (B).  The switch is initially is at the OFF position. To operate as a solar light: Move the switch to the ON2 ("LIGHT" on the label) position. To operate as a bug zapper: Move the switch to the ON1 ("UV" on the label) position.  BATTERY REPLACEMENT Should the light source start to dull or stay on for shorter amounts of periods, we recommend that the rechargeable battery should be replaced in the following way. Step 1: Remove the solar panel (A) from plastic mesh (B) by turning anti-clockwise. Step 2: Replace the spent battery with a new one making sure to get the polarity correct as this could damage the unit.  NOTE: This product uses an AA Ni-MH battery. The rechargeable battery must be allowed to fully charge to operate properly.	1. TROUBLESHOOTING If your solar light does not turn at night, it may be caused by one of the following conditions: 1. Battery is not fully charged or needs replacement. Make sure your light is located in an area where the solar panel gets the maximum amount of full, direct sunlight every day. Allow sunlight to recharge the battery for A FULL, SUNNY DAY. If the weather has been cloudy or overcast during the day, the battery will not be recharged for operation at night. Replacement batteries can be purchased locally at a retailer near you. 2. Solar panel is dirty: A dirty solar panel will not allow the battery to fully charge. This will shorten the life of the battery and cause the light to malfunction. Clean regularly with a soft cloth or paper towel. NOTE: Do not use water to clean. Clean using a dry soft cloth and cleaning utensil if required. Battery Disposal Instruction Do not dispose of the battery in the regular trash, municipal waste streams or by fire as the battery may leak or explode. Do not open, short-circuit or mutilate the battery as this could result in injury. Preserve our environment by recycling the batteries or disposing of them in accordance with local, state or federal regulations. Made in China  Disposal of Old Electrical & Electronic Equipment (Applicable in the European Union and other European countries with separate collection systems) This symbol on the product or on its packaging indicates that this product shall not be treated as household waste. Reinhard NL Network 140-142 1446 WIR, Purnerend The Netherlands 	
NE  15236  INSTRUCTIEHANDLEIDING LEES A.U.B. ALLE INSTRUCTIES ZORGVULDIG DOOR EN BEWAAR ZE VOOR LATER GEBRUIK	Instructie insectenverdelger op zonne-energie GEBRUIK Laat de lamp vóór het eerste gebruik minstens 8-12 uur opladen. Step 1: Zet de spies (C) in de grond. Step 2: Verbind de stang (B) met de spies (C). Step 3: Verbind het zonnepaneel (A) met de stang (B).  De schakelaar staat in eerste instantie op OFF. Voor gebruik als zonnelamp: Zet de schakelaar op ON2 ("LIGHT" op het etiket). Voor gebruik als insectenverdelger: Zet de schakelaar op ON1 ("UV" op het etiket).  BATTERIJ VERVANGEN Als de lichtbron zwakker wordt of gedurende kortere periodes aan blijft, adviseren wij de oplaadbare batterij op de volgende wijze te vervangen.	Step 1: Verwijder het zonnepaneel (A) van het plastic gaaswerk (B) door tegen de klok in te draaien. Step 2: Vervang de gebruikte batterij door een nieuwe en zorg daarbij dat de polen goed liggen, anders kan het apparaat beschadigd raken.  NB: Voor dit product wordt een AA Ni-MH batterij gebruikt. Laat voor een goede werking de oplaadbare batterij volledig opladen. 1. PROBLEMEN OPLOSSEN Als uw zonnelamp 's nachts niet aan gaat, kan dat de volgende oorzaken hebben: 1. De batterij is niet volledig opgeladen of moet worden vervangen: Zorg ervoor dat uw lamp op een plek staat waar het zonnepaneel elke dag de maximale hoeveelheid vol, direct zonlicht krijgt. Laat het zonlicht de batterij EEN VOLLEDIGE, ZONNIGE DAG opladen. Als het overdag bewolkt is, laadt de batterij niet voldoende op om 's nachts te werken. Vervangende batterijen kunt u in een winkel bij u in de buurt kopen. 2. Het zonnepaneel is vuil: Als het zonnepaneel vuil is kan de batterij niet volledig opladen. Dit verkort de levensduur van de batterij en de lamp zal minder goed werken. Regelmatig reinigen met een zachte doek of keukenpapier. NB: Gebruik bij het reinigen geen water. Reinig met een droge, zachte doek en zo nodig schoonmaakmiddel.	
DE  15236  BEDIENUNGSANLEITUNG BITTE LESEN SIE SICH DIE ANLEITUNG GRÜNDLICH DURCH UND BEWAHREN DIESE AUF	Solar-Insektenzapper Anleitung BEDIENUNG Geben Sie dem Solarlicht vor der ersten Nutzung mindestens acht bis zwölf Stunden Zeit, um sie vollständig aufzuladen. Schritt 1: Positionieren Sie den Gartenpfahl(C) im Boden. Schritt 2: Verbinden Sie die Stützstange (B) mit dem Gartenpfahl (C). Schritt 3: Verbinden Sie das Solarpanel (A) mit der Stützstange (B).  Der Schalter ist initial auf der AUS (OFF) Position. Betrieb als Solarlicht: Bewegen Sie den Schalter auf die AN2("LIGHT" auf dem Etikett) Position. Betrieb als Insektenzapper: Bewegen Sie den Schalter auf die AN("UV" auf dem Etikett) Position.  BATTERIEWECHSEL Sollte die Lichtquelle zu trüben beginnen oder für kürzere Zeiträume an bleiben, empfehlen wir, die aufladbare Batterie auf folgende Art auszuwechseln. Schritt 1: Trennen Sie das Solarpanel (A) vom Plastiknetz (B), indem Sie es gegen den Uhrzeigersinn drehen. Schritt 2: Wechseln Sie die Batterie mit einer neuen Batterie aus. Achten Sie auf die Pole, da es sonst zu Schäden kommen kann. 	HINWEIS: Dieses Produkt verwendet eine AA Ni-MH Batterie. Die aufladbare Batterie muss vollständig geladen sein, um funktionstüchtig zu sein. 2. FEHLERDIAGNOSE Schaltet sich Ihr Solarlicht in der Nacht nicht ein, kann dies an einem der folgenden Gründe liegen: 1. Die Batterie ist nicht vollständig geladen oder muss ausgetauscht werden: Stellen Sie sicher, dass Ihr Licht in einem Bereich positioniert ist, in der das Solarpanel der maximalen Menge an direktem Sonnenlicht ausgesetzt ist. Geben Sie der Batterie EINEN GANZEN, SONNIGEN TAG Zeit, sich aufzuladen. War das Wetter tagsüber bewölkt, ist die Batterie für den Betrieb in der Nacht nicht aufgeladen. Ersatzbatterien können bei ihrem lokalen Händler erworben werden. 2. Solarpanel schmutzig: Ein dreckiges Solarpanel ermöglicht es der Batterie nicht, sich vollständig aufzuladen. Dies verkürzt die Lebensdauer der Batterie und führt zu Betriebsstörungen des Lichtes. Säubern Sie es regelmäßig mit einem weichen Tuch oder Papiertuch. HINWEIS: Nutzen Sie kein Wasser zur Reinigung. Reinigen Sie es mit einem weichen Tuch und, falls notwendig, mit Putzuntersilien. Batterieentsorgungs-Anleitung Entsorgen Sie Batterien nicht im Haushaltsmüll, der kommunalen Abfallentsorgung oder durch Feuer, da die Batterie auslaufen oder explodieren kann. Die Batterie darf nicht geöffnet, kurzgeschlossen oder misshandelt werden, da dies zu Verletzungen führen kann. Schützen Sie unsere Umwelt, indem Sie die Batterie recyceln oder gemäß Ihrer lokalen, staatlichen oder bundesstaatlichen Regularien entsorgen	
FR  15236  MANUEL D'INSTRUCTION LIRE ATTENTIVEMENT TOUTES LES INSTRUCTIONS ET RETENIR POUR UNE UTILISATION FUTURE	Mode d'emploi piège à insectes solaire OPERATION Avant la première utilisation, laissez la lampe solaire charger pendant au moins 8 à 12 heures. Étape 1: Positionnez le piquet (C) dans le sol. Étape 2: Connectez la tige (B) au piquet (C). Étape 3: Connectez le panneau solaire (A) à la tige (B).  Le commutateur est initialement en position OFF. Pour fonctionner en tant que lampe solaire: Déplacez le commutateur sur la position ON2 ("LIGHT" sur l'étiquette). Pour fonctionner en tant que tue-mouches: Déplacez le commutateur sur la position ON1 ("UV" sur l'étiquette)  REPLACEMENT DES BATTERIES Si la source lumineuse commence à diminuer ou à être plus courte, nous recommandons que la batterie rechargeable soit remplacée de la manière suivante. Étape 1: Retirez le panneau solaire (A) du maillage plastique (B) en tournant dans le sens inverse des aiguilles d'une montre. Étape 2: Remplacez la batterie usée par une nouvelle, en vous assurant que la polarité soit correcte sinon cela pourrait endommager l'appareil. 	 REMARQUE: Ce produit utilise une batterie AA Ni-MH. La batterie rechargeable doit être chargée complètement afin de fonctionner correctement. 1. DÉPANNAGE Si votre lampe solaire ne fonctionne pas la nuit, cela peut venir d'une des raisons suivantes: 1. La batterie n'est pas complètement chargée ou doit être remplacée: Assurez-vous que votre lampe soit située dans une zone où le panneau solaire reçoit une quantité maximale de lumière directe tous les jours. Laissez-la recharger une journée complète au soleil. Si la météo a été nuageuse ou couverte pendant la journée, la batterie ne sera pas rechargée pour fonctionner pendant la nuit. Les batteries de recharge peuvent être achetées chez un détaillant près de chez vous. 2. Le panneau solaire est sale: Un panneau solaire sale ne permet pas à la batterie de se charger complètement. Cela réduira la durée de vie de la batterie et provoquera un dysfonctionnement de la lampe. Nettoyez-la régulièrement avec un chiffon doux ou une serviette en papier. REMARQUE: Ne pas utiliser d'eau pour la nettoyer. Nettoyez à l'aide d'un chiffon doux sec et d'un ustensile de nettoyage si nécessaire.	
PT  15236  MANUAL DE INSTRUÇÕES LEIA TODAS AS INSTRUÇÕES CUIDADOSAMENTE E GUARDE-AS PARA REFERÊNCIA FUTURA	Instruções para o zapper contra insectos por energia solar FUNCIONAMENTO Antes da primeira utilização, permitir o carregamento da energia solar inicialmente por pelo menos 8-12 horas. Etapa 1: Posicionar uma estaca de jardim (C) no terreno. Etapa 2: Conectar o poste de suporte (B) na estaca de jardim (C). Etapa 3: Conectar o painel solar (A) ao poste de suporte (B).  O interruptor inicialmente está na posição OFF. Para funcionar como luz solar: Posicionar o interruptor na posição ON2 ("LIGHT" na etiqueta). Para funcionar como zapper contra insectos: Posicionar o interruptor na posição ON1 ("UV" na etiqueta). 	SUBSTITUIÇÃO DA BATERIA Se a fonte de luz começar a atenuar-se ou a ficar ligada por períodos mais curtos, recomendamos substituir a bateria recarregável da seguinte maneira. Etapa 1: Remover o painel solar (A) da malha de plástico (B) girando no sentido anti-horário. Etapa 2: Substituir a bateria gasta por uma nova, certificando-se de usar a polaridade correta, pois isso poderia danificar o aparelho.  NOTA: este produto usa uma bateria AA Ni-MH. A bateria recarregável deve ser totalmente carregada para funcionar corretamente. 3. RESOLUÇÃO DE PROBLEMAS Se sua luz solar não se acender à noite, isso pode ser causado por uma das seguintes condições: 3. A bateria não está totalmente carregada ou precisa ser substituída: Certifique-se de que a sua luz está localizada numa área onde o painel solar obtenha a quantidade máxima de luz solar total e directa todos os dias. Permitir que a luz solar recarregue a bateria por um DIA DE SOL INTEIRO. Se o tempo tem sido nublado ou encoberto durante o dia, a bateria não será recarregada para operação durante a noite. As baterias de substituição podem ser compradas localmente num revendedor perto de si. 4. O painel solar está sujo: Um painel solar sujo não permitirá que a bateria carregue completamente. Isso reduzirá a vida útil da bateria e causará mau funcionamento da luz. Limpe regularmente com um pano macio ou uma toalha de papel.	NOTA: Não use água para limpar. Limpe usando um pano macio seco e um utensílio de limpeza, se necessário. Instrução de descarte da bateria Não deite fora a bateria no lixo regular, correntes de resíduos municipais ou queimando-a, pois a bateria pode provocar derrames ou explodir. Não abra, produza curto-circuito ou deforme a bateria, pois isso pode resultar em ferimento. Preserve o nosso ambiente, reciclando as baterias ou descartando-as fora de acordo com os regulamentos locais, ou nacionais. Feito na China O(s) abaixo assinado(a) Reinhard NL declara que o presente equipamento está em conformidade com a Diretiva 2014/53/UE. O texto integral da declaração de conformidade está disponível no seguinte endereço de Email: info@remalux.nl  A Bateria Incluída No Produto Tem De Ser Reciclada Ou Eliminada Corretamente De Acordo Com A Legislação E Regulamentação Local E Sempre Separada Dos Resíduos Domésticos. Desta Forma, Estará A Ajudar A Preservar O Ambiente. Reinhard NL Network 140-142 1446 WIR, Purnerend The Netherlands 